SII 7.109: original edition by K.V. Subrahmanya Aiyer

Dorotea Operato

Alternative title: No. 109. (A.R. No. 99 of 1900). IN THE SAME PLACE

Author of digital edition: Dorotea Operato

Identifier: DHARMA_INSSIIv07p0i0109

Repository: SII original (south-indian-inscriptions)

File path: SII_B_clean/SII07/DHARMA_INSSIIv07p0i0109.xml

Language: Tamil [Grantha, Tamil]

Commit: 2026-11-09 23:45 (242ff60), last modified 2026-09-29 11:08 (2b36d53)

Edition

〈1〉 **svasti śrī** 〈||〉 **sa**kalalok**acca**〈2〉**kra**vat=ti **śrī**Irācaṉārāyaṇaṉ Atti(p)〈3〉paṟṟu nāvaṟpākkamāṉa tiruñāṉacampan(ta)〈4〉rnallūr Ūravaṟkum Ivvūril piṟivāṉa〈5〉 kutiraiccevakaṉ tāṅkal Ūravaṟkum taṅ〈6〉(ka)ḷ Ūr palataḷi pūcaippā(ti)yum nikki nālā〈7〉vatu cittiraimātamutal kaṭamai Āyam k¿a?〈o〉〈8〉yi〈l〉 muṟṟuvappeṟu Uḷḷiṭṭa pala nellāyaṅkaḷu〈9〉m poṉvari kāttikaikkāṇikkai vācalvini(y)o〈10〉kam nāṭṭuvari vaḷinaṭaikku Iṭum paṇam muṉṉiṭum paṇa〈11〉m Eṭuttaḷavu virut-tuppaṭi Aricikāṇam kaivilaikā〈12〉ṇam nallerutu naṟkiṭā tevaikkiṭumpaṇam Atikā〈13〉rikku kuṭukkum mutal mantaippaṇam vācaṟpaṇam vā〈14〉cal kuḷi Ūrkkaṇakkar Ācupotumakkaḷperkkaṭa〈15〉mai Ūrkkaṇakkar taṭṭārperāl Ūcivāci Inavari〈16〉 meṟcuṭṭivari kāttikaippaccai putunellu cūlava〈17〉ri māvaṭai maravaṭai taṟikkaṭamai Āyam nūlāyam ceṭ〈18〉ṭikaḷ vāṇikar ceṉaiyaṅkāṭikaḷ Ivarkaḷ peṟkaṭa(m)ai〈19〉 kaṇmaṭṭavari karuvūlavari puḻukukaṭamai cekkukkaṭa-mai E(ri)〈20〉 mīṉkācu Iṭaiyarpeṟkaṭamai paḷavari putuvari maṟṟum〈21〉 Ip-

paṟṟi<l> koḷḷum palavarikaḷum palaUpātikaḷum Uṭ<22>paṭa tiruppāṭṭu Otu<m> mā**heśvara**rkku Ivvūr nañcai<23> puñcai toṭṭappaṟṟu nāṟpāṟkellai Ūraṭa<24>ṅkalum Utaka**pūrvvadharmmadā**nam kāṇi maṭappuṟam **sa**<25>**rvvamā**n{ṉi}ya IṟaiyiliĀka kaiyolai kuṭutta p(ā)<26>kam 4 10 8 Itil **de**vapākam 2 vi**ṣṇu**pākam 1 nīkki<27> pākam 4 10 5 Ākap pākam nāṟpatteṭṭum Ivarkaḷu<28>kku kāṇi maṭappuṟa IṟaiyiliI **sarv-vamā**{n}ṉiyamāka<29> kuṭuttom Ivarkaḷukku viṟṟoṟṟiparikkiṟaiyaṅkaḷu<30>kkum tān¿a?<ā>**dhama**navikkiṟaiyaṅkaḷukkum **sa**kala**prā**ttikkum Urittāvatā<31>(ka)vum Ippaṭikku kallilum cempilum veṭṭikkoṇ<32>ṭu cantirā(ti)ttavaraiyum cellak kuṭuttom Iṉṉā<33>ḷmutal Ippaṭi ceyka Ittanmattukku **Ahi**tam paṇṇi<34>nā ruṇṭākil pañ-capātakam paṇṇina pāvam koḷ<35>ḷakkaṭavarkaḷ Ākavum Itu pan**māheśvara rakṣai** ൭

Bibliography

Digital edition of SII 7.109 by Subrahmanya Aiyer 1932 converted to DHARMA conventions by Dorotea Operato.

Primary

[SII] Subrahmanya Aiyer, K.V. 1932. *South-Indian inscriptions (texts). Volume VII: Miscellaneous inscriptions from the Tamil, Malayalam, Telugu and Kannada countries*. South Indian Inscriptions 7. Calcutta: Government of India, Central Publication Branch. Page 46, item 109.